



**Экономический и Социальный
Совет**

Distr.: General
23 March 2005
Russian
Original: English

Основная сессия 2005 года

Нью-Йорк, 29 июня — 27 июля 2005 года

Пункт 1 предварительной повестки дня

**Утверждение повестки дня и другие
организационные вопросы**

Аннотированная предварительная повестка дня

В разделе I настоящего документа содержится предварительная повестка дня основной сессии 2005 года, а в разделе II — аннотации к предварительной повестке дня.

I. Предварительная повестка дня

Предварительная повестка дня основной сессии Совета 2005 года была подготовлена на основе перечня пунктов, утвержденного Советом на его организационной сессии 2005 года (решение 2005/203).

Предварительная повестка дня основной сессии 2005 года

1. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.

Этап заседаний высокого уровня

2. Достижения согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей, сформулированных в Декларации тысячелетия, а также осуществление решений крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций: достигнутый прогресс, проблемы и возможности.

Этап оперативной деятельности Организации Объединенных Наций в области международного сотрудничества в целях развития

3. Оперативная деятельность Организации Объединенных Наций в области международного сотрудничества в целях развития:
 - а) последующие меры в связи с директивными рекомендациями Генеральной Ассамблеи и Совета;
 - б) доклады исполнительных советов Программы развития Организации Объединенных Наций/Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения, Детского фонда Организации Объединенных Наций и Мировой продовольственной программы;
 - с) сотрудничество Юг-Юг в целях развития.

Этап координации

4. На пути к достижению согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей, сформулированных в Декларации тысячелетия.

Этап рассмотрения гуманитарных вопросов

5. Специальная экономическая и гуманитарная помощь и чрезвычайная помощь в случае стихийных бедствий.

Общий этап

6. Осуществление решений крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций и последующая деятельность в связи с ними:
 - а) последующая деятельность по итогам Международной конференции по финансированию развития;

- b) обзор и координация осуществления Программы действий для наименее развитых стран на десятилетие 2001–2010 годов.
7. Вопросы координации, программные и другие вопросы:
- a) доклады координационных органов;
 - b) предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2006–2007 годов;
 - c) международное сотрудничество в области информатики;
 - d) долгосрочная программа оказания поддержки Гаити;
 - e) учет гендерных аспектов во всех стратегиях и программах системы Организации Объединенных Наций;
 - f) Целевая группа по информационно-коммуникационным технологиям (ИКТ);
 - g) Объединенная программа Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу (ЮНЭЙДС);
 - h) Специальная консультативная группа по проблемам африканских стран, переживших конфликт;
 - i) расписание конференций и совещаний в экономической, социальной и смежных областях.
8. Осуществление резолюций Генеральной Ассамблеи 50/227, 52/12 В и 57/270 В.
9. Осуществление Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам специализированными учреждениями и международными организациями, связанными с Организацией Объединенных Наций.
10. Региональное сотрудничество.
11. Экономические и социальные последствия израильской оккупации для условий жизни палестинского народа на оккупированной территории, включая Иерусалим, и арабского населения на оккупированных сирийских Голанах.
12. Неправительственные организации.
13. Экономические и экологические вопросы:
- a) устойчивое развитие;
 - b) наука и техника в целях развития;
 - c) статистика;
 - d) населенные пункты;
 - e) окружающая среда;
 - f) народонаселение и развитие;
 - g) государственное управление и развитие;

- h) международное сотрудничество в вопросах налогообложения;
 - i) Форум Организации Объединенных Наций по лесам;
 - j) оказание помощи третьим государствам, пострадавшим от применения санкций;
 - k) картография;
 - l) женщины и развитие;
 - m) перевозки опасных грузов.
14. Социальные вопросы и вопросы прав человека:
- a) улучшение положения женщин;
 - b) социальное развитие;
 - c) предупреждение преступности и уголовное правосудие;
 - d) наркотические средства;
 - e) Верховный комиссар Организации Объединенных Наций по делам беженцев;
 - f) всестороннее осуществление и последующие меры по выполнению Дурбанской декларации и Программы действий;
 - g) права человека;
 - h) Постоянный форум по вопросам коренных народов.

II. Аннотации

1. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы

На своей организационной сессии 2005 года Совет утвердил предварительную повестку дня своей основной сессии (решение Совета 2005/203).

В соответствии с приложением I к резолюции 50/227 Генеральной Ассамблеи Совету будет представлена записка Генерального секретаря о предлагаемых темах для этапа заседаний высокого уровня и этапа координации основной сессии Совета 2006 года.

Документация

Записка Генерального секретаря о предлагаемых темах для этапа заседаний высокого уровня и этапа координации основной сессии Совета 2006 года

A. Этап заседаний высокого уровня

В соответствии с резолюцией 50/227 Генеральной Ассамблеи Совет посвятит первый день этапа заседаний высокого уровня проведению директивного диалога высокого уровня с исполнительными главами международных торговых и финансовых учреждений по ключевым вопросам глобальной экономики.

2. Достижение согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей, сформулированных в Декларации тысячелетия, а также осуществление решений крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций: достигнутый прогресс, проблемы и возможности

Совет будет иметь в своем распоряжении доклад Генерального секретаря по этой теме (решение 2004/294 Совета). В докладе будут содержаться материалы, представленные рядом соответствующих организаций системы Организации Объединенных Наций, и он будет подготовлен с учетом итогов специальных подготовительных заседаний Совета «за круглым столом», проведенных 16 и 17 марта 2005 года, и Форума НПО/гражданского общества, состоявшегося 10 марта 2005 года, который был организован Секцией по неправительственным организациям Департамента по экономическим и социальным вопросам¹.

Совет также будет иметь в своем распоряжении «Обзор мирового экономического и социального положения, 2005 год», подготовленный в соответствии с резолюциями 118 (II) и 52/180 Генеральной Ассамблеи и резолюцией 1983/50 Совета, и соответствующую часть доклада Комитета по политике в области развития о работе его седьмой сессии (резолюция 2004/66 Совета).

Документация

Доклад Генерального секретаря о темах этапа заседаний высокого уровня и этапа координации¹

«Обзор мирового экономического и социального положения, 2005 год»

Соответствующая часть доклада Комитета по политике в области развития о работе его седьмой сессии

В. Этап оперативной деятельности Организации Объединенных Наций в области международного сотрудничества в целях развития

3. Оперативная деятельность Организации Объединенных Наций в области международного сотрудничества в целях развития

а) Последующие меры в связи с директивными рекомендациями Генеральной Ассамблеи и Совета

На своей пятьдесят девятой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря усовершенствовать его ежегодный доклад со статистическими данными, представляемый Совету на его этапе оперативной деятельности, добавив в него многолетние прогнозы, полностью отражающие имеющуюся информацию и статистические данные, и просила Совет начиная с 2006 года на трехгодичной основе проводить всеобъемлющий обзор тенденций и перспектив в области финансирования сотрудничества в целях развития (резолюции Ассамблеи 35/81 и 59/250).

В пункте 24 своей резолюции 59/250 Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря в консультации с государствами-членами изучить различные варианты финансирования в целях расширения финансирования оператив-

ной деятельности и представить доклад Ассамблее через Совет на его основной сессии в 2005 году.

Совет будет иметь в своем распоряжении доклад Генерального секретаря об осуществлении пунктов 37 и 101 резолюции 59/250 Генеральной Ассамблеи о надлежащем управленческом процессе, содержащий четкие рекомендации, целевые и контрольные показатели и сроки в отношении полного осуществления этой резолюции.

Совет будет иметь в своем распоряжении сводный перечень вопросов, касающихся координации оперативной деятельности (резолюция 1998/27 Совета, пункт 4).

Документация

Доклад Генерального секретаря, содержащий всеобъемлющую статистическую информацию об оперативной деятельности в целях развития за 2003 год (резолюция 35/81 Генеральной Ассамблеи)

Доклад Генерального секретаря о финансовых методах и процедурах для финансирования оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций в целях развития²

Доклад Генерального секретаря о надлежащем управленческом процессе для осуществления резолюции 59/250 Генеральной Ассамблеи

Сводный перечень вопросов, касающихся координации оперативной деятельности (E/2005/CRP.____)

b) Доклады исполнительных советов Программы развития Организации Объединенных Наций/Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения, Детского фонда Организации Объединенных Наций и Мировой продовольственной программы

Совет будет также иметь в своем распоряжении доклады исполнительных советов Программы развития Организации Объединенных Наций/Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения, Детского фонда Организации Объединенных Наций и Мировой продовольственной программы и доклад Генерального секретаря по вопросам, связанным с работой исполнительных советов фондов и программ Организации Объединенных Наций, включая их общее финансовое положение, а также ежегодные доклады четырех упомянутых фондов и программ (резолюция 1994/33 Совета).

На своей пятьдесят девятой сессии Генеральная Ассамблея предложила исполнительным советам и руководящим органам фондов, программ и специализированных учреждений регулярно оценивать прогресс, достигнутый в области упрощения и согласования правил и процедур, и просила фонды и программы включать в свои *ежегодные* доклады Совету конкретную информацию о прогрессе, достигнутом в этой области (резолюция 59/250 Ассамблеи).

Документация

Доклады Исполнительного совета Программы развития Организации Объединенных Наций/Фонда Организации Объединенных Наций в области народона-

селения о работе его второй очередной сессии 2004 года и о работе его первой очередной сессии и ежегодной сессии 2005 года

Ежегодные доклады Администратора Программы развития Организации Объединенных Наций (E/2005/4-DP/2005/13) и Исполнительного директора Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения (E/2005/5-DP/FPA/2005/2)

Доклады Исполнительного совета Детского фонда Организации Объединенных Наций о работе его второй очередной сессии 2004 года (E/2004/34/Rev.1-E/ICEF/2004/7/Rev.1, часть третья) и о работе его первой очередной сессии 2005 года (E/2005/34 (Part I)-E/ICEF/2005/5 (Part I)) и его ежегодной сессии 2005 года

Ежегодный доклад Исполнительного директора Детского фонда Организации Объединенных Наций Совету (E/2005/6-E/ICEF/2005/3)

Доклад Исполнительного совета Мировой продовольственной программы о работе его сессий 2004 года (E/2005/36, Дополнение № 16)

Ежегодный доклад Исполнительного директора Мировой продовольственной программы за 2004 год (E/2005/14)

с) Сотрудничество Юг-Юг в целях развития

На своей пятьдесят восьмой сессии Генеральная Ассамблея постановила переименовать Комитет высокого уровня по обзору технического сотрудничества между развивающимися странами в Комитет высокого уровня по сотрудничеству Юг-Юг (резолюция 58/220 Ассамблеи).

Комитету высокого уровня по сотрудничеству Юг-Юг поручено готовить общий межправительственный обзор сотрудничества Юг-Юг в рамках системы Организации Объединенных Наций. Комитет представляет свои доклады Ассамблее через Совет управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций и Экономический и Социальный Совет в соответствии с положениями Буэнос-Айресского плана действий по развитию и осуществлению технического сотрудничества между развивающимися странами (резолюция 33/134 Генеральной Ассамблеи). Комитет проводит свои заседания раз в два года в нечетные годы.

Документация

Доклад Комитета высокого уровня по сотрудничеству Юг-Юг о работе его четырнадцатой сессии (A/60/39, Дополнение № 39)

С. Этап координации

4. На пути к достижению согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей, сформулированных в Декларации тысячелетия

На своей основной сессии 2004 года Совет в решении 2004/292 постановил принять следующую тему для этапа координации его основной сессии 2005 года: «На пути к достижению согласованных на международном уровне

целей в области развития, в том числе целей, сформулированных в Декларации тысячелетия».

Совет будет иметь в своем распоряжении доклад Генерального секретаря о темах этапа заседаний высокого уровня и этапа координации.

Документация

Доклад Генерального секретаря о темах для этапа заседаний высокого уровня и этапа координации¹

D. Этап рассмотрения гуманитарных вопросов

5. Специальная экономическая и гуманитарная помощь и помощь в случае стихийных бедствий

На своей организационной сессии 2005 года Совет постановил, что темой для этапа рассмотрения гуманитарных вопросов основной сессии Совета 2005 года будет: «Укрепление координации гуманитарной помощи Организации Объединенных Наций, включая потенциал и организационные аспекты».

На своей пятьдесят девятой сессии Генеральная Ассамблея в резолюции 59/141 просила Генерального секретаря представить ей на ее шестидесятой сессии, через Совет на его основной сессии 2005 года, доклад о прогрессе в деле укрепления координации в области чрезвычайной гуманитарной помощи Организации Объединенных Наций, в том числе об осуществлении резолюции 2004/50 Совета и последующей деятельности в связи с ней.

Также на своей пятьдесят девятой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря представить ей на ее шестидесятой сессии доклад об осуществлении ее резолюции, озаглавленной «Укрепление деятельности по оказанию чрезвычайной помощи по восстановлению, реконструкции и предотвращению после катастрофического цунами в Индийском океане» по пункту, озаглавленному «Укрепление координации в области гуманитарной помощи и помощи в случае стихийных бедствий, предоставляемой Организацией Объединенных Наций, включая специальную экономическую помощь», и представить доклад Совету на его основной сессии 2005 года (резолюция 59/279 Ассамблеи).

Совет будет иметь в своем распоряжении доклад о мерах, принятых после цунами Всемирной туристской организацией. В соответствии со статьей 7 своего устава (резолюция 58/232 Ассамблеи, приложение) Всемирная туристская организация представляет Организации Объединенных Наций регулярные доклады о своей деятельности.

В соответствии с резолюцией 1983/46 Совета Генеральный секретарь ежегодно информирует Совет о положении дел в области оказания помощи пострадавшим от засухи районам Джибути, Кении, Сомали, Судана, Уганды и Эфиопии.

Документация

Доклад Генерального секретаря о прогрессе в укреплении координации в области чрезвычайной гуманитарной помощи Организации Объединенных Наций²

Доклад Генерального секретаря об укреплении деятельности по оказанию чрезвычайной помощи, восстановлению, реконструкции и предотвращению после катастрофического цунами в Индийском океане²

Доклад Всемирной туристской организации о мерах, принятых ею в связи с катастрофическим цунами в Индийском океане (E/2005/48)

Е. Общий этап

6. Осуществление решений крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций и последующая деятельность в связи с ними

На своей основной сессии 2004 года Совет принял к сведению доклад Генерального секретаря о роли Совета в комплексном и скоординированном осуществлении решений крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций и последующей деятельности в связи с ними (E/2004/71) и постановил продолжать предпринимать необходимые шаги для эффективного осуществления положений резолюций Генеральной Ассамблеи 50/227, 52/12 В и 57/270 В, которые имеют отношение к работе Совета и его вспомогательного механизма. Совет будет иметь в своем распоряжении доклад Генерального секретаря о ходе осуществления резолюций Ассамблеи 50/227, 52/12 В и 57/270 В (резолюция 2004/44 Совета). См. также пункт 8.

Документация

Обновленный доклад Генерального секретаря о роли Совета в комплексном и скоординированном осуществлении решений крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций и последующей деятельности в связи с ними в свете резолюций Генеральной Ассамблеи 50/227, 52/12 В и 57/270 В (см. также пункт 8)²

а) Последующая деятельность по итогам Международной конференции по финансированию развития

На своей пятьдесят восьмой сессии Генеральная Ассамблея просила Председателя Совета при поддержке заместителей Председателя активизировать контакты Совета путем организации регулярного обмена мнениями с бреттонвудскими учреждениями, Всемирной торговой организацией и Конференцией Организации Объединенных Наций по торговле и развитию по организационным вопросам в связи с последующей деятельностью по итогам Международной конференции по финансированию развития в рамках подготовки к проведению совещания высокого уровня с участием этих учреждений, принимая во внимание резолюцию 57/270 В Ассамблеи и резолюцию 2004/64 Совета, и представить Совету доклад по этому вопросу (резолюция 58/230 Ассамблеи).

Документация

Подготовленное Председателем Совета резюме работы специального совещания высокого уровня Совета с бреттонвудскими учреждениями, Всемирной торговой организацией и Конференцией Организации Объединенных Наций по торговле и развитию

b) Обзор и координация осуществления Программы действий для наименее развитых стран на десятилетие 2001–2010 годов

На своей возобновленной основной сессии 2004 года Совет подчеркнул необходимость эффективного осуществления Программы действий для наименее развитых стран на десятилетие 2001–2010 годов и его ежегодной оценки на основной сессии Совета (резолюция 2004/65 Совета).

На своей пятьдесят девятой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря представлять через Совет ежегодный доклад о ходе осуществления Программы действий для наименее развитых стран на десятилетие 2001–2010 годов (резолюция 59/244 Ассамблеи).

Документация

Ежегодный доклад Генерального секретаря о ходе осуществления Программы действий для наименее развитых стран на десятилетие 2001–2010 годов²

7. Вопросы координации, программные и другие вопросы

a) Доклады координационных органов

Координационный совет руководителей системы Организации Объединенных Наций представит Совету ежегодный обзорный доклад (резолюция 13(III) Совета), в котором кратко проинформирует Совет о работе, проделанной механизмом Координационного совета в 2004 году.

В докладе Комитета по программе и координации о работе его сорок пятой сессии (Центральные учреждения, 6 июня — 1 июля 2005 года) будут изложены мнения Комитета о рассмотрении им доклада Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций.

Документация

Ежегодный обзорный доклад Координационного совета руководителей организаций системы Организации Объединенных Наций за 2004 год

Доклад Комитета по программе и координации о работе его сорок пятой сессии (A/60/16, Дополнение № 16)

b) Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2006–2007 годов

В соответствии с правилом 31 правил процедуры Совета Генеральный секретарь распространит разделы предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2006–2007 годов, охватывающие деятельность в экономической и социальной областях и в области прав человека. Совет рассмотрит соответствующие разделы бюджета по программам на двухгодичный период (резолюция 1988/77 Совета).

См. также резолюцию 58/269 Генеральной Ассамблеи, озаглавленную «Укрепление системы Организации Объединенных Наций: программа дальнейших преобразований».

Документация

Соответствующие разделы предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2006–2007 годов (соответствующие брошюры документа A/60/6)

с) Международное сотрудничество в области информатики

На своей основной сессии 2004 года Совет просил Председателя Совета созвать еще на год Специальную рабочую группу открытого состава по информатике, чтобы она могла, в рамках имеющихся ресурсов, продолжить работу по выполнению надлежащим образом положений резолюции Совета по этому вопросу, содействовать успешной реализации инициатив, выдвигаемых Генеральным секретарем в области использования информационных технологий, и продолжать принимать меры, необходимые для достижения ее целей, и просил Генерального секретаря представить Совету на его основной сессии 2005 года доклад о мерах, принятых в связи с необходимостью согласования и совершенствования информационных систем Организации Объединенных Наций в целях обеспечения их оптимального использования и доступности для всех государств, в том числе о выводах Рабочей группы, а также об оценке ее работы и мандата (резолюция 2004/51 Совета).

Документация

Доклад Генерального секретаря о мерах, принятых в связи с необходимостью согласования и совершенствования информационных систем Организации Объединенных Наций в целях обеспечения их оптимального использования и доступности для всех государств, в том числе о выводах Специальной рабочей группы открытого состава по информатике и об оценке ее работы и мандата

д) Долгосрочная программа оказания поддержки Гаити

На своей возобновленной основной сессии 2004 года Совет просил Специальную консультативную группу по Гаити представить Совету на его основной сессии 2005 года доклад о своей работе, содержащий, при необходимости, рекомендации (решение 2004/322 Совета).

Документация

Доклад Специальной консультативной группы по Гаити

е) Учет гендерных аспектов во всех стратегиях и программах системы Организации Объединенных Наций

На своей основной сессии 2004 года Совет просил Генерального секретаря продолжать обзор осуществления согласованных выводов 1997/2 в рамках его ежегодных докладов, представляемых Комиссии по положению женщин, Совету и Генеральной Ассамблее (резолюция 2004/4 Совета).

Совет будет иметь в своем распоряжении *ежегодный* доклад Генерального секретаря о последующей деятельности и прогрессе, достигнутом в ходе осуществления Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи, содержащий оценку прогресса, достигнутого в деле учета гендерной проблематики в системе Организации Объединенных Наций, включая информацию о ключевых достижениях,

извлеченных уроках и передовом опыте, и рекомендации в отношении дальнейших действий и стратегий для будущей деятельности в рамках системы Организации Объединенных Наций (резолюция 59/168 Ассамблеи). См. также пункт 14(а).

Документация

Доклад Генерального секретаря о последующей деятельности в связи с четвертой Всемирной конференцией по положению женщин и всестороннем осуществлении Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи, включая прогресс в деле учета гендерной проблематики (см. также пункт 14(а))

f) Целевая группа по информационно-коммуникационным технологиям (ИКТ)

На своей основной сессии 2001 года Совет просил Генерального секретаря предпринять необходимые шаги по учреждению Целевой группы по информационно-коммуникационным технологиям (ИКТ) (решение 2001/210 Совета). Целевая группа по ИКТ представляет Генеральному секретарю *ежегодный* доклад, в котором освещаются основные новые моменты, включая рекомендации по ним, в контексте информационно-коммуникационных технологий.

На своей основной сессии 2004 года Совет призвал Целевую группу продолжать поощрять использование информационно-коммуникационных технологий в целях развития во всем мире, в том числе за счет вклада в процесс Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества (решение 2004/296 Совета).

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Целевой группы по информационно-коммуникационным технологиям (ИКТ)

g) Объединенная программа Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу (ЮНЭЙДС)

На своей основной сессии 2003 года Совет просил Генерального секретаря представить ему на его основной сессии 2005 года доклад, подготовленный Исполнительным директором Программы в сотрудничестве с другими соответствующими организациями и органами системы Организации Объединенных Наций, который должен содержать информацию о прогрессе, достигнутом в скоординированном реагировании системы Организации Объединенных Наций на пандемию ВИЧ/СПИДа, а также решения, рекомендации и выводы Программного координационного совета, принятые в период после основной сессии Совета в 2003 году (резолюция 2003/18 Совета).

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Исполнительного директора Объединенной программы Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу (ЮНЭЙДС)

h) Специальная консультативная группа по проблемам африканских стран, переживших конфликт

На своей организационной сессии 2005 года Совет просил Специальную консультативную группу по Бурунди по-прежнему пристально следить за гуманитарной ситуацией и социально-экономической обстановкой, изучать, как в Бурунди осуществляется переход от чрезвычайной помощи к развитию и как международное сообщество поддерживает этот процесс, и докладывать Совету по мере необходимости на его основной сессии в 2005 году. Совет также постановил рассмотреть доклады Группы³ на своей основной сессии в 2005 году и просил, чтобы в докладе Группы к этой сессии было описано, в частности, как Группа выполняла свой мандат. Совет далее постановил провести обсуждение работы Группы и того, как она выполняла свой мандат (резолюция 2005/1 Совета).

Также на своей организационной сессии 2005 года Совет постановил продлить мандат Специальной консультативной группы по Гвинее-Бисау до своей основной сессии в 2005 году и просил Группу описать в своем докладе Совету на этой сессии, как она выполняла свой мандат, а в случае необходимости включить обсуждение мероприятий, которые еще предстоит осуществить, указать примерный график их завершения с учетом складывающейся ситуации и представить информацию о реализации ее рекомендаций. Совет также постановил рассмотреть доклады Группы³ на своей основной сессии 2005 года (резолюция 2005/2 Совета).

Документация

Доклад Специальной консультативной группы по Бурунди

Доклад Специальной консультативной группы по Гвинее-Бисау

i) Расписание конференций и совещаний в экономической, социальной и смежных областях

Совету будет необходимо утвердить свое расписание конференций и совещаний в экономической, социальной и смежных областях на 2006 и 2007 годы (решение 52 (LVII) Совета).

Документация

Проект расписания конференций и совещаний в экономической, социальной и смежных областях на 2006 и 2007 годы (E/2005/L. ...)

Письмо Председателя Комитета по конференциям на имя Председателя Совета

8. Осуществление резолюций Генеральной Ассамблеи 50/227, 52/12 В и 57/270 В

На своей основной сессии 2004 года Совет в резолюции 2004/44 постановил изменить название пункта 8 повестки дня в соответствии с указанным выше и просил Генерального секретаря представить на рассмотрение Совету на его основной сессии в 2005 году доклад о роли Совета в осуществлении резолюций Генеральной Ассамблеи 50/227, 52/12 В и 57/270 В. См. также общее название пункта 6.

Документация

Обновленный доклад Генерального секретаря о роли Совета в комплексном и скоординированном осуществлении решений крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций и последующей деятельности в связи с ними в свете резолюций Генеральной Ассамблеи 50/227, 52/12 В и 57/270 В (см. также общее название пункта 6)²

9. Осуществление Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам специализированными учреждениями и международными организациями, связанными с Организацией Объединенных Наций

Помощь палестинскому народу. На своей шестьдесят третьей сессии в 1977 году Совет просил Генерального секретаря представлять ему *ежегодные* доклады по вопросу об оказании помощи палестинскому народу (резолюция 2100 (LXIII) Совета).

На своей пятьдесят девятой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря представить ей на ее шестидесятой сессии через Совет доклад об осуществлении резолюции 59/56 Ассамблеи по этому вопросу.

Осуществление Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам специализированными учреждениями и международными организациями, связанными с Организацией Объединенных Наций. На своей основной сессии 2004 года Совет в своей резолюции 2004/53 просил своего Председателя и далее поддерживать тесные контакты по этим вопросам с Председателем Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам и представить Совету доклад по этому вопросу и просил Генерального секретаря следить за выполнением этой резолюции, уделяя особое внимание договоренностям о сотрудничестве и интеграции в целях максимального повышения эффективности деятельности по оказанию помощи, осуществляемой различными организациями системы Организации Объединенных Наций, и представить Совету доклад по этому вопросу на его основной сессии 2005 года. См. также резолюцию 59/129 Генеральной Ассамблеи.

Документация

Доклад Генерального секретаря о помощи палестинскому народу

Доклад Председателя Совета о консультациях, проведенных с Председателем Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам

Доклад Генерального секретаря об осуществлении Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам специализированными учреждениями и международными организациями, связанными с Организацией Объединенных Наций

10. Региональное сотрудничество

Совет рассмотрит доклад Генерального секретаря о региональном сотрудничестве и примет необходимые меры в связи с содержащимися в нем решениями и

рекомендациями региональных комиссий. В докладе до сведения Совета будут доведены все решения и рекомендации региональных комиссий, которые в силу положений уставных документов должны утверждаться Советом. Один из разделов этого доклада будет посвящен следующей теме: «Достижение согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей, сформулированных в Декларации тысячелетия: региональный аспект» (решение 2005/206 Совета).

Совет будет также иметь в своем распоряжении резюме подготовленных региональными комиссиями обзоров региональных экономических и социальных условий, освещающих основные проблемы и перспективы этих регионов (решение 1979/1 Совета).

На своей основной сессии 2003 года Совет просил исполнительных секретарей Экономической комиссии для Африки и Европейской экономической комиссии продолжать активно участвовать в работе над проектом по созданию постоянно действующей связи Европа-Африка через Гибралтарский пролив и представить Совету доклад по этому вопросу на его основной сессии 2005 года (резолюция 2003/52 Совета).

Документация

Доклад Генерального секретаря о региональном сотрудничестве (E/2005/15 и Add.1)

Резюме обзора экономического положения Европы, 2004 год (E/2005/16)

Резюме обзора экономического и социального положения в Африке, 2004 год (E/2005/17)

Резюме обзора экономического и социального положения в Азиатско-Тихоокеанском регионе, 2005 год (E/2005/18)

Резюме обзора экономического положения в регионе Латинской Америки и Карибского бассейна, 2004 год (E/2005/19)

Резюме обзора экономических и социальных тенденций в регионе Экономической и социальной комиссии для Западной Азии, 2004–2005 годы (E/2005/20)

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад исполнительных секретарей Экономической комиссии для Африки и Европейской экономической комиссии о постоянно действующей связи Европа-Африка через Гибралтарский пролив (E/2005/21)

11. Экономические и социальные последствия израильской оккупации для условий жизни палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и арабского населения на оккупированных сирийских Голанах

На своей основной сессии 2004 года Совет просил Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестидесятой сессии через Совет доклад об осуществлении резолюции 2004/54 и во взаимодействии с соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций по-прежнему включать в доклад Специального координатора Организации Объединенных

Наций по ближневосточному мирному процессу обновленную информацию об условиях жизни палестинского народа.

Документация

Доклад Генерального секретаря об осуществлении резолюции 2004/54 Совета (A/60/65- E/2005/13)²

12. Неправительственные организации

Во исполнение своих резолюций 3 (II) и 1996/31 Совет рассмотрит доклад Комитета по неправительственным организациям о работе его очередной сессии 2005 года и примет решение по содержащимся в нем рекомендациям.

Документация

Доклад Комитета по неправительственным организациям о работе его очередной сессии 2005 года (E/2005/32 (Parts I и II))

13. Экономические и экологические вопросы

Генеральная Ассамблея в пункте 49 своей резолюции 57/270 В настоятельно призвала Совет более эффективно использовать подготовленный Генеральным секретарем сводный доклад о работе функциональных комиссий и отводить больше времени для его рассмотрения.

На своей основной сессии 2004 года Совет в своей резолюции 2004/63 просил Генерального секретаря представить ему сводный доклад о работе функциональных комиссий в 2005 году, сосредоточив в нем внимание на основных аспектах их деятельности, в целях дополнения доклада о роли Совета в осуществлении резолюций Генеральной Ассамблеи 50/227, 52/12 В и 57/270 В. См. также общее название пункта 14.

Документация

Сводный доклад Генерального секретаря о работе функциональных комиссий Совета в 2005 году (см. также общее название пункта 14)

а) Устойчивое развитие

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Комиссии по устойчивому развитию о работе ее тринадцатой сессии (Центральные учреждения, 11–22 апреля 2005 года). Предварительная повестка дня тринадцатой сессии Комиссии была утверждена Советом в его решении 2004/234.

На рассмотрении Совета будет находиться также доклад Комитета по политике в области развития о работе его седьмой сессии (Центральные учреждения, 14–18 марта 2005 года).

На своей пятьдесят девятой сессии Генеральная Ассамблея в своей резолюции 59/227 просила Генерального секретаря продолжать его усилия по укреплению общесистемного межучрежденческого сотрудничества и координации в деле осуществления Повестки дня на XXI век, Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век и Йоханнесбургского плана выполнения решений и в этой связи представить доклад о мероприятиях по

обеспечению такого межучрежденческого сотрудничества и координации и их рамках для рассмотрения Советом в 2005 году.

Документация

Доклад Комиссии по устойчивому развитию о работе ее тринадцатой сессии (E/2005/29, Дополнение № 9)

Доклад Комитета по политике в области развития о работе его седьмой сессии (E/2005/33, Дополнение № 13)

Доклад Генерального секретаря об общесистемном межучрежденческом сотрудничестве и координации в деле осуществления Повестки дня на XXI век, Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век и решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию

b) Наука и техника в целях развития

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Комиссии по науке и технике в целях развития о работе ее восьмой сессии (Женева, 23–27 мая 2005 года). Предварительная повестка дня и документация восьмой сессии Комиссии были утверждены Советом в его решении 2004/315.

Документация

Доклад Комиссии по науке и технике в целях развития о работе его восьмой сессии (E/2005/31, Дополнение № 11)

c) Статистика

Совет рассмотрит доклад Статистической комиссии о работе ее тридцать шестой сессии (Центральные учреждения, 1–4 марта 2005 года). Предварительная повестка дня и документация тридцать шестой сессии Комиссии были утверждены Советом в его решении 2004/236.

Документация

Доклад Статистической комиссии о работе ее тридцать шестой сессии (E/2005/24, Дополнение № 4)

d) Населенные пункты

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по населенным пунктам о работе его двадцатой сессии (Найроби, 4–8 апреля 2005 года) (резолюция 56/206 Ассамблеи)

Документация

Доклад Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по населенным пунктам о работе его двадцатой сессии (A/60/8, Дополнение № 8)².

е) Окружающая среда

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде/Глобального форума по окружающей среде на уровне министров о работе его двадцать третьей сессии (Найроби, 21–25 февраля 2005 года).

Совет управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде представляет доклады Генеральной Ассамблеи через Совет (резолюция 2997 (XXVII) Ассамблеи, раздел I, пункт 3). Совет управляющих проводит свои очередные сессии раз в два года в нечетные годы и свои специальные сессии в другие годы (резолюция 53/242 Ассамблеи).

Документация

Доклад Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде/Глобального форума по окружающей среде на уровне министров о работе его двадцать третьей сессии (A/60/25, Дополнение № 25)².

ф) Народонаселение и развитие

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Комиссии по народонаселению и развитию о работе ее тридцать восьмой сессии (Центральные учреждения, 4–8 и 14 апреля 2005 года). Предварительная повестка дня и документация тридцать восьмой сессии Комиссии были утверждены Советом в его решении 2004/237.

Документация

Доклад Комиссии по народонаселению и развитию о работе ее тридцать восьмой сессии (E/2005/25, Дополнение № 5)

г) Государственное управление и развитие

На рассмотрение Совета будет находиться доклад Комитета экспертов по государственному управлению о работе его четвертой сессии (Центральные учреждения, 4–8 апреля 2005 года). В своем решении 2004/302 Совет постановил, что четвертая сессия Комитета будет посвящена рассмотрению вопросов, предложенных Комитетом на его третьей сессии.

Документация

Доклад Комитета экспертов по государственному управлению о работе его четвертой сессии (E/2005/44, Дополнение № 24)

h) Международное сотрудничество в вопросах налогообложения

На своей возобновленной основной сессии 2004 года Совет постановил, что Специальную группу экспертов по международному сотрудничеству в вопросах налогообложения следует переименовать в Комитет экспертов по международному сотрудничеству в вопросах налогообложения и что начиная с 2005 года Комитет в рамках имеющихся ресурсов будет ежегодно проводить свои совещания продолжительностью не более пяти дней в Женеве. Совет также постановил, что Комитет представит доклад Совету на его основной сессии

в 2005 году для рассмотрения в рамках подпункта, озаглавленного «Международное сотрудничество в вопросах налогообложения» (резолюция 2004/69 Совета).

Комитет проведет свою первую сессию в Женеве 5–9 декабря 2005 года. На возобновленной сессии Совет будет иметь в своем распоряжении доклад о работе первой сессии Комитета.

Документация

Доклад Комитета экспертов по международному сотрудничеству в вопросах налогообложения о работе его первой сессии (E/2005/45, Дополнение № 25).

i) Форум Организации Объединенных Наций по лесам

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Форума Организации Объединенных Наций по лесам о работе его пятой сессии (Нью-Йорк, 16–27 мая 2005 года). Предварительная повестка дня и документация пятой сессии Форума были утверждены Советом в его решении 2004/235.

Документация

Доклад Форума Организации Объединенных Наций по лесам о работе его пятой сессии (E/2005/42, Дополнение № 22)

j) Оказание помощи третьим государствам, пострадавшим от применения санкций

На своей пятьдесят девятой сессии Генеральная Ассамблея предложила Совету продолжить рассмотрение вопроса об оказании помощи третьим государствам, пострадавшим от применения санкций, и постановила препроводить последний доклад Генерального секретаря об осуществлении положений Устава Организации Объединенных Наций, касающихся помощи третьим государствам, пострадавшим от применения санкций, вместе с соответствующими справочными материалами Совету на его основной сессии 2005 года (резолюция 59/45 Ассамблеи).

Документация

Доклад Генерального секретаря об осуществлении положений Устава Организации Объединенных Наций, касающихся помощи третьим государствам, пострадавшим от применения санкций (A/59/334)

Записка Генерального секретаря об оказании помощи третьим государствам, пострадавшим от применения санкций

k) Картография

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Генерального секретаря о восьмой Региональной картографической конференции Организации Объединенных Наций для Северной и Южной Америки (Нью-Йорк, 27 июня — 1 июля 2005 года) (резолюции 715 A (XXVII) и 1314 (XLIV) Совета).

Документация

Доклад Генерального секретаря о восьмой Региональной картографической конференции Организации Объединенных Наций для Северной и Южной Америки

l) Женщины и развитие

В связи с рассмотрением этого подпункта на рассмотрении Совета будут находиться соответствующие разделы доклада Комиссии по положению женщин о работе ее сорок девятой сессии (резолюция 42/178 Генеральной Ассамблеи и резолюция 1987/24 Совета).

Документация

Соответствующие разделы доклада Комиссии по положению женщин о работе ее сорок девятой сессии (E/2005/27, Дополнение № 7)

m) Перевозка опасных грузов

На своей основной сессии 2003 года Совет просил Генерального секретаря представить ему в 2005 году доклад об осуществлении его резолюции 2003/64, озаглавленной «Работа Комитета экспертов по перевозке опасных грузов и согласованной на глобальном уровне системе классификации и маркировки химических веществ».

Документация

Доклад Генерального секретаря о работе Комитета экспертов по перевозке опасных грузов и согласованной на глобальном уровне системе классификации и маркировки химических веществ

14. Социальные вопросы и вопросы прав человека

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Генерального секретаря о работе функциональных комиссий Совета в 2005 году, который поможет Совету в проведении обзора докладов функциональных комиссий (согласованные выводы 2002/1 Совета). См. также общее название пункта 13.

Документация

Сводный доклад Генерального секретаря о работе функциональных комиссий Совета в 2005 году (см. также общее название пункта 13)

a) Улучшение положения женщин

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Комиссии по положению женщин о работе ее сорок девятой сессии (Центральные учреждения, 28 февраля — 11 марта и 22 марта 2005 года). Предварительная повестка дня и документация сорок девятой сессии Комиссии были утверждены Советом в его решении 2004/239.

Конвенция о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин (резолюция 34/180 Генеральной Ассамблеи, приложение). В соответствии со статьей 21 Конвенции Комитет по ликвидации дискриминации в отношении

женщин *ежегодно* представляет Ассамблее через Совет доклад о своей деятельности и может вносить предложения и рекомендации общего характера, основанные на изучении докладов и информации, полученных от государств — участников Конвенции.

На рассмотрении Совета будет находиться *ежегодный* доклад Генерального секретаря о последующей деятельности и прогрессе, достигнутом в ходе осуществления Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи, содержащий оценку прогресса, достигнутого в деле учета гендерной проблематики в системе Организации Объединенных Наций (резолюция 59/168 Ассамблеи). Совет просил Генерального секретаря продолжать обзор осуществления согласованных выводов 1997/2 в рамках его *ежегодных* докладов, представляемых Комиссии по положению женщин, Совету и Ассамблее (резолюция 2004/4 Совета). См. также пункт 7(е).

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Исполнительного совета Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин. Институт функционирует под руководством Исполнительного совета, который *ежегодно* представляет доклады Совету (резолюции 1998 (LX) и 2003/57 Совета).

Документация

Доклад Комиссии по положению женщин о работе ее сорок девятой сессии (E/2005/27, Дополнение № 7)

Доклад Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин (A/60/38, Дополнение № 38)

Доклад Генерального секретаря о последующей деятельности в связи с четвертой Всемирной конференцией по положению женщин и всестороннем осуществлении Пекинской декларации и Платформы действий и решений двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи, включая прогресс в деле учета гендерной проблематики (см. также пункт 7(е))

Доклад Исполнительного совета Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин о работе его второй сессии

Письмо постоянных представителей Иордании, Канады, Мексики, Нигера и Словении при Организации Объединенных Наций от 23 ноября 2004 года на имя Генерального секретаря, препровождающее организационную оценку Фонда Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин: прошлое, настоящее и будущее (A/60/62- E/2005/10)

b) Социальное развитие

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Комиссии социального развития о работе ее сорок третьей сессии (Центральные учреждения, 20 февраля 2004 года и 9–18 февраля 2005 года). Предварительная повестка дня и документация сорок третьей сессии Комиссии были утверждены Советом в его решении 2004/241.

Документация

Доклад Комиссии социального развития о работе ее сорок третьей сессии (E/2005/26, Дополнение № 6)

с) Предупреждение преступности и уголовное правосудие

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию о работе ее четырнадцатой сессии (Вена, 18–27 мая 2005 года). Предварительная повестка дня и документация четырнадцатой сессии Комиссии были утверждены Советом в его решении 2004/242.

В своей резолюции 1745 (LIV) от 16 мая 1973 года Совет просил Генерального секретаря представлять ему *каждые пять лет* начиная с 1975 года периодически дополняемые аналитические доклады по вопросу о смертной казни. Доклад будет представлен также Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию на ее четырнадцатой сессии и, во исполнение резолюции 2004/67 Комиссии по правам человека от 21 апреля 2004 года, будет находиться на рассмотрении Комиссии по правам человека на ее шестьдесят первой сессии (резолюция 1990/51 Совета и решение 2004/242 Совета).

Документация

Доклад Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию о работе ее четырнадцатой сессии (E/2005/30, Дополнение № 10)

Доклад Генерального секретаря о смертной казни и осуществлении мер, гарантирующих защиту прав тех, кто приговорен к смертной казни (E/2005/3)⁴

d) Наркотические средства

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Комиссии по наркотическим средствам о работе ее сорок восьмой сессии (Вена, 7–14 марта 2005 года). Предварительная повестка дня и документация сорок восьмой сессии Комиссии были одобрены Советом в его решении 2004/244.

Доклад Международного комитета по контролю над наркотиками. В соответствии с пунктом 1 статьи 15 Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года, пунктом 1 статьи 18 Конвенции о психотропных веществах 1971 года и пунктом 1 статьи 23 Конвенции Организации Объединенных Наций о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ 1988 года Комитет представит Совету через Комиссию по наркотическим средствам доклад о своей работе за 2004 год.

Документация

Доклад Комиссии по наркотическим средствам о работе ее сорок восьмой сессии (E/2005/28, Дополнение № 8)

Резюме доклада Международного комитета по контролю над наркотиками за 2004 год (E/INCB/2004/1)

е) Верховный комиссар Организации Объединенных Наций по делам беженцев

На своей пятьдесят восьмой сессии Генеральная Ассамблея постановила, что Верховный комиссар Организации Объединенных Наций по делам беженцев должен представлять *ежегодный* устный доклад Совету, с тем чтобы постоянно информировать его о координационных аспектах деятельности Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, и должен продолжать свою нынешнюю практику представления *ежегодного* письменного доклада Генеральной Ассамблее, как это установлено в пункте 11 его устава (резолюция 428 (V) Ассамблеи, приложение) (резолюция 58/153 Ассамблеи).

На своей пятьдесят девятой сессии Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря представить Ассамблее на ее шестидесятой сессии всеобъемлющий доклад о помощи беженцам, возвращенцам и перемещенным лицам в Африке, в полной мере отражающий усилия, которые прилагают страны, предоставляющие убежище, по пункту, озаглавленному «Доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, вопросы, касающиеся беженцев, возвращенцев и перемещенных лиц, и гуманитарные вопросы», а также представить устный доклад Совету на его основной сессии 2005 года (резолюция 59/172 Ассамблеи).

Документация

Письмо Постоянного представителя Иордании при Организации Объединенных Наций от 8 марта 2005 года на имя Генерального секретаря (E/2005/46)

ф) Всеобъемлющее осуществление и последующие меры по выполнению Дурбанской декларации и Программы действий

На своей пятьдесят девятой сессии Генеральная Ассамблея постановила, что Совет должен осуществлять надзор за общесистемной координацией деятельности по осуществлению Дурбанской декларации и Программы действий и что Комиссия по правам человека в качестве одной из функциональных комиссий Совета должна играть центральную роль в деле наблюдения за осуществлением Дурбанской декларации и Программы действий в рамках системы Организации Объединенных Наций и консультирования Совета в связи с этим (резолюция 59/177 Ассамблеи).

На рассмотрении Совета будут находиться доклады, представленные Комиссии по правам человека на ее шестьдесят первой сессии под следующими обозначениями: E/CN.4/2005/15, E/CN.4/2005/16, E/CN.4/2005/17, E/CN.4/2005/20, E/CN.4/2005/21, E/CN.4/2005/22 и E/CN.4/2005/125.

Документация

Предварительная документация не запрашивалась

g) Права человека

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Комиссии по правам человека о работе ее шестьдесят первой сессии (Женева, 14 марта — 22 апреля 2005 года).

На рассмотрении Совета будет также находиться доклад Комитета по экономическим, социальным и культурным правам о работе его тридцать второй и тридцать третьей сессий (Женева, 26 апреля — 14 мая и 8–26 ноября 2004 года).

На рассмотрении Совета будет также находиться доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (резолюция 48/141 Ассамблеи).

Документация

Доклад Комиссии по правам человека о работе ее шестьдесят первой сессии (E/2005/23, Дополнение № 3)

Доклад Комитета по экономическим, социальным и культурным правам о работе его тридцать второй и тридцать третьей сессий (E/2005/22, Дополнение № 2)

Доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека

h) Постоянный форум по вопросам коренных народов

На рассмотрении Совета будет находиться доклад Постоянного форума по вопросам коренных народов о работе его четвертой сессии (Центральные учреждения, 16–27 мая 2005 года). Предварительная повестка дня и документация четвертой сессии Форума были утверждены Советом в его решении 2004/289.

Документация

Доклад Постоянного форума по вопросам коренных народов о работе его четвертой сессии (E/2005/43, Дополнение № 23)

Примечания

¹ С учетом тесной взаимосвязи между темами, выбранными для этапа заседаний высокого уровня и этапа координации Совета, и в целях рационализации документации, подготавливаемой для основной сессии, было решено, что доклады и рекомендации Генерального секретаря для обоих этапов будут сведены в один общий документ.

² Представлен Генеральной Ассамблее через Совет.

³ Предыдущие доклады Специальной консультативной группы по Бурунди (E/2004/11, E/2004/98 и E/2005/11) и Специальной консультативной группы по Гвинее-Бисау (E/2003/8, E/2003/95, E/2004/10, E/2004/92 и E/2005/8) будут представляться по соответствующей просьбе.

⁴ Представляется Совету через Комиссию по правам человека и Комиссию по предупреждению преступности и уголовному правосудию.